



## **ACCORDO PER LA PROMOZIONE DI UN CORSO DI ATTIVITÀ A FAVORE DEGLI STUDENTI ISCRITTI AGLI ATENEI ED ISTITUZIONI UNIVERSITARIE LEGALMENTE RICONOSCIUTE DELLA TOSCANA**

### **AGEVOLAZIONI PER PARTECIPAZIONE AD UN LABORATORIO TEATRALE ORGANIZZATO DA BALABIOTT APS SETTEMBRE 2022-DICEMBRE 2023**

Tra l'Associazione di Promozione Sociale denominata Balabiott APS (di seguito indicata come Balabiott), con sede legale in Pisa (PI), in via dei Piastroni 20- C.F.93091820501, rappresentata dal Presidente Sara Teresa Russo, nata a Pisa il 10.08.1982 e domiciliato per la carica presso la sede legale di Balabiott Aps,

e

l'Azienda Regionale per il Diritto allo Studio Universitario della Toscana (di seguito indicata come DSU Toscana), con sede legale in Firenze, Viale Gramsci 36 - C.F. 94164020482 e P.I.05913670484, rappresentata dal Direttore Enrico Carpitelli, nato a Castelfiorentino (FI) il 09.09.1965 e domiciliato per la carica presso la sede legale del DSU Toscana,

#### **PREMESSO CHE**

- Balabiott, attraverso la propria compagnia teatrale e le attività formative che cura, è impegnata a Pisa e sul territorio regionale nello studio, produzione, organizzazione, diffusione e promozione del teatro contemporaneo;
- per Balabiott sono di fondamentale importanza i rapporti con il territorio che ospita le iniziative dalla medesima organizzate, fin dal 2003, con altre compagnie professionali italiane, con i centri di produzione culturale e di studio, e con gli studenti universitari, per i quali l'associazione ha organizzato, fin dai primi anni dalla costituzione, corsi di recitazione e drammaturgia, rafforzando le competenze dei singoli e lasciando loro spazio per esprimere talenti, curiosità e scambi interpersonali propri del teatro;
- il DSU Toscana attiva servizi ed interventi a beneficio degli studenti universitari iscritti a tutti gli Atenei ed Istituzioni universitarie legalmente riconosciute della Toscana e, in tale contesto, ricerca ed attiva opportunità che consentano loro di accedere e fruire, a condizioni agevolate, dei principali eventi ed attività presenti sul territorio;



- i reciproci contatti hanno evidenziato l'interesse comune delle parti ad attivare strumenti volti a promuovere la conoscenza e la fruizione agevolata da parte degli studenti universitari della Toscana delle numerose attività culturali e formative poste in essere da Balabiott Aps;

### **SI CONCORDA E STIPULA QUANTO SEGUE**

1. Balabiott provvede ad organizzare un laboratorio di teatro presso la residenza universitaria Fascetti o altra residenza universitaria disponibile nella sede di Pisa, destinato a studenti universitari (8/16 partecipanti) della durata complessiva di 18 ore, con incontri settimanali di 1 ora e 30 minuti in un giorno ed orario concordato;
2. Il corso sarà attivato soltanto al raggiungimento di un minimo di 8 partecipanti, a questo fine oltre agli studenti che il DSU Toscana individuerà, tramite il proprio portale prenotazioni, potranno essere inseriti da Balabiott soggetti esterni purché gli studenti individuati siano la maggioranza dei partecipanti;
3. Il DSU Toscana si impegna a corrispondere a Balabiott, per ciascuno studente che si iscriverà al corso tramite prenotazione online, un importo pari a 165 euro, iva inclusa, per tutta la durata del corso;
4. Il DSU Toscana liquiderà quanto dovuto a Balabiott a conclusione del corso tramite bonifico bancario a seguito di emissione di fattura elettronica. Nell'ambito della fattura dovranno essere espressamente e separatamente menzionati: il riferimento alla Convenzione in oggetto, l'indicazione del Servizio/Prestazione reso, il periodo a cui la fattura stessa si riferisce. Le fatture elettroniche, intestate all'Azienda Regionale per il Diritto allo Studio Universitario – Viale Gramsci, n. 36 Firenze, dovranno pervenire esclusivamente tramite Sistema di Interscambio (SDI) secondo le seguenti specifiche tecniche, a seconda della sede di svolgimento della servizio/prestazione:
  - Fatturazione Elettronica sede di Siena: Codice univoco ufficio: VNLROD; Nome ufficio: FatturaPA\_DSU\_SI
  - Fatturazione Elettronica sede di Firenze: Codice univoco ufficio: PVBWDD; Nome ufficio: FatturaPA\_DSU\_FI
  - Fatturazione Elettronica sede di Pisa: Codice univoco ufficio: LUB6UB; Nome ufficio: FatturaPA\_DSU\_PI

Se la prestazione è soggetta a IVA secondo le prescrizioni contenute nel D.M. 55 del 3 aprile 2013 "Regolamento in materia di emissione, trasmissione e ricevimento della fattura elettronica" la stazione appaltante è soggetta all'applicazione dello "split payment" ai sensi del comma 1 dell'art. 1 del D.L. 50 del 24 aprile 2017 e le fatture trasmesse esclusivamente con il sistema di interscambio dovranno recare la dicitura IVA "Scissione dei pagamenti". Se la prestazione è esente IVA sarà invece applicata la normativa di riferimento di cui al decreto 633/72.



Qualora le fatture pervengano in modalità diversa da quella riportata al presente articolo, le stesse non verranno accettate.

5. il DSU Toscana provvederà a fornire all'indirizzo di posta elettronica del Centro di Teatro, [balabiottpisa@gmail.com](mailto:balabiottpisa@gmail.com), l'elenco dei nominativi degli studenti che hanno prenotato l'iscrizione e Balabiott emetterà una fattura elettronica al DSU Toscana di quanto dovuto;
6. a partire dal ottobre 2022 a gennaio 2023, il DSU Toscana si impegna a diffondere tra gli studenti universitari la conoscenza dell'offerta culturale e formativa proposta da Balabiott Aps;
7. il DSU Toscana supporta la diffusione, all'interno delle proprie strutture e spazi, di eventuale materiale prodotto da Balabiott per la pubblicizzazione delle proprie iniziative ed attività.
8. Il laboratorio teatrale potrà essere sospeso per cause di forza maggiore e portato a conclusione appena la situazione che ne ha impedito lo svolgimento sarà risolta.

Firenze, ottobre 2022

DSU Toscana  
Il Direttore  
Enrico Carpitelli

ENRICO CARPITELLI  
06.10.2022  
10:44:11 UTC

Balabiott APS  
Il Presidente  
Sara Teresa Russo

*Sara Teresa Russo*

ASSOCIAZIONE DI PROMOZIONE SOCIALE  
**Balabiott APS**  
Via dei Piastroni 20 - 56121 PISA (PI)  
C.F. 93091820501